

**Zeitschrift:** Nebelspalter : das Humor- und Satire-Magazin  
**Band:** 80 (1954)  
**Heft:** 8

**Illustration:** "Und nun beantrage ich die Einsetzung eines Unterausschusses zum Geschirrspülen!"  
**Autor:** [s.n.]

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 14.03.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**





# DIE FRAU

**Contra-Schmerz** gegen Kopfschmerzen, Monatschmerzen, Migräne, Rheumatismus

## Birkenblut

für Ihre Haare Wunder tut

So urteilen unsere Kunden:  
Eine Kur mit Ihrem glänzenden Birkenblut-Haarwasser hat meine Haare wieder neu entwickelt. Ich kann jetzt wieder mit Freuden in den Spiegel sehen. MP. B.

Alpenkräuterzentrale am St. Gotthard Faido

**Rössli-Rädli** vorzüglich  
nur im Hotel Rössli Flawil

### ABSOLUTE GARANTIE

Wünschen Sie ein gewöhnliches Haarwasser oder eines das Ihnen garantiert hilft?

**1x täglich**

Haarboden mit KONZENTRAT FRANCO-SUISSE einmassieren!

**KONZENTRAT FRANCO-SUISSE**  
das Brennessel-Petrol mit dem Wirkstoff F

**X ABSOLUTE GARANTIE** gegen hartnäckige Schuppen und Haarausfall  
**WICHTIG!** Jede Flasche mit Garantieschein

Grosse Flasche 250 cm<sup>3</sup> Fr. 6.70  
1/2 Flasche 165 cm<sup>3</sup> Fr. 5.-

**NEU!** Brennessel-Petrol FRANCO-SUISSE jetzt mit Chlorophyll

**1x wöchentlich**

Haare mit KONZENTRAT-SHAMPOO FRANCO-SUISSE waschen!  
(mit dem neuen Wirkstoff F)

Grosse Spartube f. 15 Kopfwaschungen Fr. 2.75  
Kleine Tube für 2 Kopfwaschungen Fr. -.65

Beide Produkte ergeben zusammen die wirksame Haarpflege. Beginnen Sie heute noch damit.  
Erhältlich in allen guten Fachgeschäften  
Engros: Ewald & Cie. AG., Pratteln/Basel

**Erfolg oder Geld zurück**

### Die Beine

Lieber Kaschee-Bey! Zu Deinem «Blick auf die Beine» kann ich nun also schon nicht schweigen. Glaubst Du wirklich im Ernst, daß an den üblen Beinen vieler Frauen in erster Linie das unzweckmäßige Schuhwerk schuld sei? Dann mußt Du Dich schon belehren lassen: Daß wir dieses Uebel vor allem beim weiblichen Geschlechte finden, rührt nämlich daher, daß eben die Frauen die Kinder kriegen und nicht die Mannen. Ich wohne in einem Bauerndorf, und die Frauen tragen hier eigentlich alle vernünftiges Schuhwerk und führen gewiß auch sonst ein gesundes Leben. Familien mit 4 bis 6 Kindern sind aber bei uns keine Seltenheit, und viele dieser Frauen und Mütter haben Schönheit und Wohlbefinden ihrer Beine (und noch manches andere dazu) einem reichen Kinderseggen geopfert. Oft schon mit dem ersten Kinde stellen sich die häßlichen und recht schmerzhaften Krampfadern ein, die dann mit jeder Schwangerschaft noch schlimmer werden. Wenn man aber diese tapferen Frauen näher kennen lernt, so merkt man, daß sie dafür eine andere Schönheit gewonnen haben, eine, die sich freilich mit einem Blick auf die Beine nicht ohne weiteres erkennen läßt. Lilly

*Liebe Lilly, wir sind einverstanden mit Dir! Aber was das unzweckmäßige Schuhwerk der Städterinnen angeht, hat der Einsender K. B. doch recht! Immerhin hat sich in den letzten Jahren da manches gebessert.*

### Verwirrend

Amerikanische FHD werden vom kommandierenden General inspiziert. Es war ein heißer Tag und der Befehl lautete: «Antreten ohne Blusen.» Der General schreitet die Reihen der Mägdlein ab und stellt mit Mißvergnügen fest, daß die Hemdentaschen

vollgestopft sind mit Taschentüchern, Füllfedern, Geld usw.

«Neue Order», sagt der General. «Die Hemdentaschen dürfen keinerlei Gegenstände enthalten.»

Eine Woche drauf ist wieder Inspektion. Das Auge des Generals ruht kritisch auf den Hemdentaschen. Dann bleibt der hohe Herr vor einer kleinen, jungen FHD stehn.

«Kennen Sie den neuen Befehl betreffend die Hemdentaschen?»

«Jawohl, Sir.»

«Also wissen Sie, daß sie keinerlei Gegenstände enthalten dürfen?»

«Jawohl, Sir.»

«Warum haben Sie sie dann befehlswidrig vollgestopft?»

«Ich habe nichts drin, Sir.»

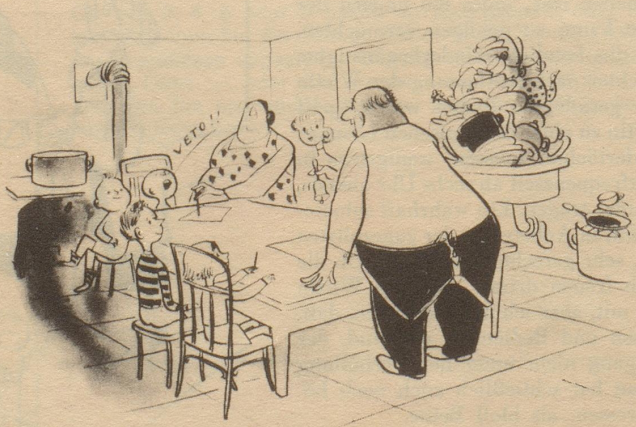
Der General sah nochmals hin, wandte sich ab und ging hochroten Angesichts von dannen.

Readers Dig.

### Sportlich oder gediegen?

Liebes Bethli! Vor Weihnachten war es. Ich war auf der Suche nach einem kleinen Geschenk für meine Freundin, die Arbeitslehrerin. Plötzlich kam mir die Idee, ein silberner Fingerhut könnte ihr Freude bereiten. Sogleich betrat ich ein Geschäft und brachte meinen Wunsch vor. Ohne mich eines Blickes zu würdigen, erwiderte die Verkäuferin: «Wünschen Sie einen (sportlichen) oder einen (gediegenen)?» Ich muß ein dummes Gesicht gemacht haben, denn das Fräulein musterte mich mit einem überlegenen Lächeln! Ein sportlicher Fingerhut, das war in der Tat zuviel für mich ...

Geschäftig begann sie nun, mir die Fingerhüte vorzulegen, links die (sportlichen), rechts die (gediegenen), und was sah ich da? Die (sportlichen) trugen als Verzierung ein Blumenkränzchen aus Enzianen, Margueriten usw., die (gediegenen) dagegen waren schmucklos! Ich kaufte rasch einen



Peter

„Und nun beantrage ich die Einsetzung eines Unterausschusses zum Geschirrspülen!“